

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUNSILL (UE) 2021/2193**tat-13 ta' Dicembru 2021**

li jimplimenta r-Regolament (UE) Nru 269/2014 dwar miżuri restrittivi fir-rigward ta' azzjonijiet li jipperikolaw jew jheddu l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra r-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 269/2014 tas-17 ta' Marzu 2014 dwar miżuri restrittivi fir-rigward ta' azzjonijiet li jdghajfu jew jheddu l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna (¹), u b'mod partikolari l-Artikolu 14(1) tieghu,

Wara li kkunsidra l-proposta mir-Rappreżentant Gholi tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà,

Billi:

- (1) Fis-17 ta' Marzu 2014, il-Kunsill adotta r-Regolament (UE) Nru 269/2014.
- (2) Fid-dawl tal-involviment tal-Grupp Wagner, entità militari privata mhux inkorporata bbażata fir-Russja, fl-Ukrajna, il-Kunsill iqis li jenħtieg li tliet persuni jinżdiedu mal-lista ta' persuni, entitajiet u korpi soġġetti għal miżuri restrittivi li tinsab fl-Anness I għar-Regolament (UE) Nru 269/2014.
- (3) Għalhekk l-Anness I għar-Regolament (UE) Nru 269/2014 jenħtieg li jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Il-persuni elenkti fl-Anness għal dan ir-Regolament għandhom jinżdiedu mal-lista li tinsab fl-Anness I għar-Regolament (UE) Nru 269/2014.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fid-data tal-pubblikazzjoni tieghu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tieghu u jaapplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, it-13 ta' Diċembru 2021.

Għall-Kunsill

Il-President

J. BORRELL FONTELLES

(¹) ĠU L 78, 17.3.2014, p. 6.

ANNESS

Il-persuni li ġejjin jinżdiedu mal-lista ta' persuni fiziċi u ġuridiċi, entitajiet u korpi li tinsab fl-Anness I għar-Regolament (UE) Nru 269/2014:

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-eLENKAR
"201.	Dimitriy (Dmitry, Dmitri, Dmitry) Valerievich UTKIN (Дмитрий Валерьевич УТКИН)	Požizzjoni(jiet): Fundatur u Kmandant tal-Grupp Wagner; Kap Eżekuttiv ta' Concord Management and Consulting Grad: Logutenten Kurunell (militar Russu) Sinjal tas-sejha: Wagner/Wagner Data tat-twelid: 1.6.1970 jew 11.6.1970 ID tal-Grupp Wagner: M-0209 Post tat-twelid: Asbest, Sverdlovsk Oblast, ex USSR (ex Unjoni tar-Repubbliki Soċjalisti Sovjetici) (issa l-Federazzjoni Russa) Nazzjonaliità: Russa Indirizz: Pskov, il-Federazzjoni Russa Generu: maskil	Dimitriy Utkin, eks ufficjal tal-intelligence militari Russa (GRU), huwa l-fundatur tal-Grupp Wagner u huwa responsabbi għall-koordinazzjoni u l-ippjanar tal-operazzjonijiet għall-iskjerament tal-mercenarioj tal-Grupp Wagner fl-Ukrajna. Fil-požizzjoni ta' kmand tiegħu fi ħdan il-Grupp Wagner, huwa kien personalment prezenti fuq il-post tal-ġlied fl-Ukrajna billi kkoordina u ppjana l-attivitajiet tal-membri ta' Wagner. Minħabba l-požizzjoni ta' kmand tiegħu, huwa għalhekk responsabbi għal azzjonijiet li dghajfu u hedw l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna u implimentahom b'mod attiv.	13.12.2021
202.	Denis Yurievich KHARITONOV (Денис Юрьевич ХАРИТОНОВ)	Požizzjoni(jiet): Viċi kap reġjonal tal-fergħa ta' Astrakhan tal-Unjoni tal-Voluntiera ta' Donbass; membru tad-Duma ta' Astrakhan Oblast; mercenaru tal-Grupp Wagner Data tat-twelid: 16.3.1980 Post tat-twelid: Astrakhan Oblast, SFSR Russa Nazzjonaliità: Russa Passaport: 76 2759110 Maħruġ minn MVD 30001 Data ta' skadenza: 10.3.2030 Indirizz: Il-villaġġ ta' Ilyinka, Astrakhan Oblast, il-Federazzjoni Russa Generu: maskil	Denis Kharitonov huwa viċi kap reġjonal tal-fergħa ta' Astrakhan tal-Unjoni tal-Voluntiera ta' Donbass, membru tad-Duma ta' Astrakhan Oblast u mercenaru tal-Grupp Wagner. Huwa ġgieled f'Donbas fil-battaljun separatista ta' Steppe, fejn ikkmania platun ta' kumpless ta' missili kontra l-ingienji tal-ajru portabbli. Huwa ammetta li personalment waqqa' helikopter Ukrayn u żewġ ingienji tal-ajru Su-25 waqt li kien qiegħed Donbas. Huwa rċieva l-Ordni tal-Mertu tal-Federazzjoni Russa għall-Patrija. Huwa rċieva wkoll premijiet interni tal-Grupp Wagner kif ukoll premijiet mill-kap tal-Unjoni tal-Voluntiera ta' Donbas u eks Prim Ministru tal-hekk imsejha Repubblika tal-Poplu ta' Donetsk (DPR) Alexander Borodai (sogġġett għal miżuri restrittivi abbażi tad-Deciżjoni tal-Kunsill 2014/145/PESK). B'hekk huwa appoġġa b'mod attiv azzjonijiet u implimenta politiki li jipperikolaw u jheddu l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna.	13.12.2021

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
203.	Sergey Vladimirovich SHCHERBAKOV (Сергей Владимирович ЩЕРБАКОВ)	Pożizzjoni(jiet): Impjegat freelance tal-GRU Russu u mercenarju tal-grupp Wagner Data tat-twelid: 21.7.1981 Nazzjonalità: Russa Indirizz: Possibbilment: Astrakhan, Kirovskiy rayon, Raskolnikova 11 app. 5, il-Federazzjoni Russa Generu: maskil	Sergey Shcherbakov huwa impjegat freelance tal-GRU Russu u mercenarju tal-Grupp Wagner. Huwa ġgieled f'Donbas għall-forzi separatisti favur ir-Russja bħala membru ta' unità militari ta' kumpless ta' missili kontra l-ingienji tal-ajru portabbi fil-battaljun separatist ta' Steppe favur ir-Russja li waqqgħu helikopter Ukrēn u żewġ ingienji tal-ajru Su-25 f'Donbas. B'hekk huwa appogġa b'mod attiv azzjonijiet u implimenta politiki li jipperikolaw u jheddu l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna.	13.12.2021".